



ACTIVITES INSTITUTIONNELLES

- **La Présidence de l'Union européenne et du Parlement européen condamnent vivement l'attentat suicide perpétré à Tel-Aviv** le 17 avril et font part de leurs condoléances aux familles des victimes. La Présidence de l'UE a pris note de la déclaration du Président de l'Autorité palestinienne, Mahmoud Abbas, condamnant cette attaque et encourage vivement le gouvernement palestinien à s'engager en faveur des principes exigés par la communauté internationale, entre autres le renoncement à la violence, afin de rendre possible une solution pacifique.
- **L'argent des contribuables ne participera pas au financement d'actes de violence ou de terrorisme** affirme **Mme Ursula Plassnik** lors du Conseil des Affaires générales et des Relations extérieures à Luxembourg le 10 avril. Sur la question du Proche-Orient, le Conseil a pris connaissance avec regret du maintien de la position du Hamas. Les ministres européens ont donc soutenu la décision de la Commission, à savoir de suspendre préventivement les paiements directs et les aides techniques à l'Autorité palestinienne. Quant aux Etats membres, ils suivront également cette décision. « Notre politique n'exerce pas de menace ou de chantage ni une sorte de punition collective. Toutefois, nous devons rendre des comptes aux contribuables européens et leur assurer que leur argent n'est pas utilisé à des fins violentes ou terroristes », a déclaré la ministre autrichienne. L'UE continuera toutefois de soutenir la population palestinienne et poursuivra l'aide tout en s'assurant qu'elle participe aux besoins humanitaires de la population, le but n'étant pas de « faire échouer le gouvernement dirigé par le Hamas mais plutôt de faire en sorte que le Hamas accepte nos conditions » a ajouté Mme Plassnik en précisant que les ministres européens s'étaient mis d'accord de s'abstenir de tout contact politique avec l'Autonomie palestinienne. Le communiqué de presse complet peut être consulté sur: http://www.eu2006.at/fr/News/Press_Releases/April/1004PlassnikRAA.html Pour des informations sur le Conseil de l'UE : http://ue.eu.int/uedocs/cms_Data/docs/pressdata/en/gena/89215.pdf (en anglais).
- **La Présidence autrichienne du Conseil de l'UE et la République libanaise se félicitent de la tenue de la première réunion du Conseil d'association UE-Liban.** Elle marque un saut qualitatif des relations bilatérales entre l'UE et le Liban et renforce les liens politiques, économiques et sociaux. L'accord d'association entré en vigueur le 1^{er} avril contribuera considérablement au programme de réformes ambitieux entrepris par le Liban pour consolider sa démocratie et moderniser son système économique. http://www.eu2006.at/fr/News/Press_Releases/April/1104plassniklibanon.html
- « **Les relations entre le Maroc et l'UE remontent à loin** » a affirmé la ministre autrichienne des Affaires étrangères et présidente du Conseil de l'UE, Ursula Plassnik, lors de sa rencontre le 7 avril 2006 avec son homologue marocain, Mohamed Benaïssa. Le Maroc fut un des premiers Etats méditerranéens à instaurer une coopération et un dialogue politique renforcés avec l'UE. Il fut également un des premiers à participer à la politique européenne de voisinage qui a rendu possible une coopération entre chacun des participants et l'UE », a déclaré la Ministre Plassnik. Les relations entre l'UE et le Maroc, particulièrement dans le cadre de la politique européenne de voisinage, ont été au centre des débats. Des thèmes bilatéraux et régionaux ont également été abordés.
http://www.eu2006.at/fr/News/Press_Releases/April/0704PlassnikBena__ssa.html
- **La 10^{ème} Conférence de Transition Economique euro-méditerranéenne sera tenue les 6 et 7 juin à Bruxelles.** Les conférences annuelles font fonction de forum informel permettant un débat ouvert sur les



aspects politiques économiques clés du partenariat Euromed. Cette année, l'accent sera mis sur les échanges de services et les aspects du marché intérieur (l'harmonisation réglementaire) de la politique européenne de voisinage (PEV). La conférence vise spécifiquement à clarifier les enjeux de la politique du Marché Intérieur et ses avantages économiques, ainsi qu'à expliquer comment la PEV s'articule autour des politiques économiques sous les accords d'association et le processus de Barcelone. www.europa.eu.int/comm/external_relations/euromed/etn/10mtg_0606/index.htm (en anglais).

PROGRAMMES & PROJETS

- /// **CONCOURS PHOTO « REGARDS CROISÉS ».** Le Programme régional MEDA d'information et de communication, qui a pour objet d'améliorer la compréhension mutuelle et de surmonter les divisions au sein de la région euro-méditerranéenne, lance un concours pour jeunes photographes des pays du Nord et du Sud de la Méditerranée. Ce concours est ouvert aux jeunes photographes amateurs ou professionnels, nés entre le 1er janvier 1975 et le 3 juillet 1988, et qui résident dans un des pays suivants : Italie, France, Espagne, Grèce, Chypre, Slovaquie, Malte, Algérie, Egypte, Liban, Jordanie, Maroc, Territoires palestiniens, Israël, Syrie, Tunisie et Turquie. Le jury sélectionnera 17 gagnants, soit un par pays, dont le travail sera exposé au Palazzo Valentini dans le centre historique de Rome. L'exposition sera ensuite présentée dans plusieurs des pays participants, y compris à Bruxelles, et un documentaire télévisé offrira aux jeunes gagnants la possibilité de s'exprimer sur leur travail et sur leur perception des relations entre les deux rives du bassin méditerranéen. Le matériel doit être envoyé **avant le 3 juillet 2006** et le formulaire de participation peut être téléchargé sur : http://www.euromed-crossingglances.org/site/index.php?id_cat=14&id_pag=36. Pour plus d'informations sur le concours, veuillez consulter aussi : <http://www.euromed-crossingglances.org/site/index.php>
- /// **JOURNÉE D'INFORMATION MEDINA, MALTE, 25 AVRIL 2006.** Dans le cadre du programme régional EUMEDIS financé par MEDA, le projet MEDINA se concentre sur la promotion du tourisme culturel dans le bassin euro-méditerranéen à travers la création et le développement d'un portail et de neuf sites Internet nationaux (Algérie, Chypre, Jordanie, Liban, Malte, Maroc, Autorité palestinienne, Syrie et Tunisie). Au cours de cette journée d'information, qui aura lieu le 25 avril 2006 à 14h00 au « Cavalier St James Centre for Creativity » à Malte, les résultats obtenus à ce jour seront présentés. Ce sera également l'occasion de sensibiliser les partenaires, les responsables locaux et les parties d'intérêt aux potentialités du Portail MEDINA et des sites Internet locaux pouvant favoriser le tourisme culturel et le développement socio-économique local. Pour plus d'informations : <http://www.medinaproject.net> ou <http://www.eumedis.net/fr/project/10> (en anglais).
- /// **RÉUNION D'INFORMATION SUR L'APPEL À PROPOSITIONS MED-PACT, BRUXELLES, 21 AVRIL 2006.** Le programme régional MED-PACT (« Partenariat entre Collectivités Territoriales en Méditerranée ») financé par MEDA, vise à encourager une meilleure compréhension entre les sociétés civiles du Nord et du Sud de la Méditerranée en développant la coopération, les échanges et le dialogue entre les villes. Afin de permettre aux candidats intéressés par l'appel à propositions MED-PACT en cours (référence « EuropeAid/122713/C/ACT/Multi » et date limite de soumission des dossiers : 2 juin 2006) d'optimiser leurs dossiers de demande de subvention, la réunion a pour but de clarifier certains aspects relatifs aux objectifs, aux procédures et aux conditions d'éligibilité envisagés. Les candidats



peuvent également consulter les informations mises à leur disposition sur le site d'EuropeAid : <http://europa.eu.int/comm/europeaid/cgi/frame12.pl>

- /// **2^{ÈME} RÉUNION PRÉPARATOIRE DE LA CONFÉRENCE ANNUELLE EUROMESCO PARIS, 24 ET 25 AVRIL 2006.** Le réseau euro-méditerranéen des instituts de politique étrangère (EuroMeSCo), financé par le programme MEDA, a pour objectif principal la diffusion des analyses effectuées par les instituts affiliés au réseau pour la construction d'un espace de paix et de stabilité dans le bassin méditerranéen. Dans ce cadre, la réunion à Paris qui a pour thème « Démocratie et Inclusion », portera sur l'implication et le rôle des communautés migrantes dans les réformes et décisions politiques en tant qu'acteurs du partenariat euro-méditerranéen. Pour plus d'informations sur le programme veuillez consulter : <http://www.euromesco.net/euromesco/francais.asp>
- /// **PREMIER BULLETIN D'INFORMATION MEDA-ETE.** Le projet régional financé sous MEDA « Education et formation pour l'emploi » (MEDA-ETE) a publié son premier bulletin d'information le 1er avril 2006. Ce bulletin facilitera la communication et l'échange d'idées au niveau régional et permettra la diffusion d'information sur l'avancement de la mise en oeuvre du projet. Ce premier numéro couvre, entre autres, la coopération sud-sud, la transition entre l'école et le marché de l'emploi, et l'apprentissage en ligne (e-learning). Pour consulter le bulletin : <http://www.meda-ete.net/>
- /// **MAGAZINE « D'UNE RIVE A L'AUTRE » RADIO MONTE CARLO – MOYEN ORIENT (RMC-MO), VENDREDI 21 AVRIL A 17H30 (HEURE DE BRUXELLES).** Dans le cadre du programme régional MEDA sur l'information et la communication, "D'une rive à l'autre" est un magazine de la Méditerranée proposé par RMC-MO et réalisé avec le soutien de l'Union européenne. Les émissions hebdomadaires de vingt minutes offrent un espace de dialogue entre l'Europe et les pays du pourtour méditerranéen, en se voulant le rendez-vous de ceux qui oeuvrent à ce rapprochement. L'émission de vendredi, présentée par Hassane TLILI, aura pour thème « les champs du partenariat scientifique et technologique euro-israélien ». Une 2^{ème} diffusion aura lieu samedi 21 avril à 12h30 (heure de Bruxelles) et il sera aussi possible d'écouter cette émission sur <http://www.rmc-mo.com/fr>
- /// **« RIVAGES » - RADIO FRANCE INTERNATIONAL (RFI), DIMANCHE 23 AVRIL A 18H40 (HEURE DE BRUXELLES).** Le programme radio *Rivages* diffusé par RFI dans le cadre du programme régional MEDA sur l'information et la communication, est un espace de dialogue entre l'Europe et les pays méditerranéens, et le rendez-vous de ceux qui oeuvrent à ce rapprochement. L'émission de dimanche présentée par Brice Barillon, aura pour thème « la politique européenne en matière d'immigration » avec un reportage de Sarah Tisseyre sur « le rêve brisé des migrants qui s'échouent aux Canaries ». Les invités seront Mme Hélène FLAUTRE, Députée vert européenne, Présidente de la sous commission des droits de l'homme du Parlement Européen et Mr Ahmedou OULD ABDALLAH représentant spécial de Koffi ANNAN en Afrique de l'Ouest. Écouter ou télécharger le programme : www.rfi.fr/radiofr/emissions/072/accueil_55.asp (en français).



POSSIBILITES DE FINANCEMENT

Partenaires Méditerranéens

Call for Proposals MED-PACT - Local Authorities Partnership Programme in the Mediterranean

Référence: EuropeAid/122713/C/ACT/Multi

Budget EUR: 4800000

Status: ouvert (Jusqu'au 02.06.2006)

Algérie

Consolidation de la sécurité maritime

Référence: EuropeAid/122557/D/SER/DZ

Budget EUR: 1095000

Status: ouvert (Jusqu'au 03.05.2006)

Consolidation de la surveillance animale et phytosanitaire de la qualité et des normes des produits agricoles

Référence: EuropeAid/122558/D/SER/DZ

Budget EUR: 1000000

Status: ouvert (Jusqu'au 03.05.2006)

Appui au renforcement de l'efficacité de la législation commerciale

Référence: EuropeAid/122559/D/SER/DZ

Budget EUR: 1075000

Status: ouvert (Jusqu'au 06.05.2006)

Programme d'appui au développement socio-économique local dans le Nord-Est de l' Algérie.

Référence: EuropeAid/122849/M/WKS/DZ

Status: ouvert (Jusqu'au 06.05.2006)

Programme d'appui au développement socio-économique local dans le Nord-Est de l' Algérie.

Référence: EuropeAid/122850/M/WKS/DZ

Status: ouvert (Jusqu'au 14.05.2006)

Programme d'appui au développement socio-économique local dans le Nord-Est de l' Algérie.

Référence: EuropeAid/122851/M/WKS/DZ

Status: ouvert (Jusqu'au 06.05.2006)

Programme d'appui au développement socio-économique local dans le Nord-Est de l' Algérie

Référence: EuropeAid/122852/M/WKS/DZ

Status: ouvert (Jusqu'au 06.05.2006)

Programme d'appui au développement socio-économique local dans le Nord-Est de l' Algérie.

Référence: EuropeAid/122853/M/WKS/DZ

Status: ouvert (Jusqu'au 06.05.2006)

Programme d'appui au développement socio-économique local dans le Nord-Est de l' Algérie.

Référence: EuropeAid/122854/M/WKS/DZ

Status: ouvert (Jusqu'au 06.05.2006)

Programme d'appui au développement socio-économique local dans le Nord-Est de l' Algérie.

Référence: EuropeAid/122855/M/WKS/DZ

Status: ouvert (Jusqu'au 06.05.2006)

Programme d'appui au développement socio-économique local dans le Nord-Est de l' Algérie

Référence: EuropeAid/122942/M/WKS/DZ

Status: ouvert (Jusqu'au 28.05.2006)



Lettre d'information hebdomadaire sur le Partenariat Euro-Méditerranéen et le Programme MEDA

Edition numéro 351

20 avril 2006

Programme d'appui au développement socio-économique local dans le Nord-Est de l' Algérie.

Référence: EuropeAid/122943/D/WKS/DZ

Status: ouvert (Jusqu'au 28.05.2006)

Programme d'appui au développemnt socio-économique local dans le Nord -Est de l' Algérie

Référence: EuropeAid/122944/D/WKS/DZ

Status: ouvert (Jusqu'au 28.05.2006)

Programme d'appui au développement socio-économique local dans le Nord-Est de l' Algérie

Référence: EuropeAid/123061/D/WKS/DZ

Status: ouvert (Jusqu'au 10.06.2006)

Programme d'appui au développement socio-économique local dans le Nord-Est de l' Algérie

Référence: EuropeAid/123069/D/WKS/DZ

Status: ouvert (Jusqu'au 17.06.2006)

Programme d'appui au développement socio-économique local dans le Nord-Est de l' Algérie.

Référence: EuropeAid/123073/D/WKS/DZ

Status: ouvert (Jusqu'au 10.06.2006)

Programme d'appui au développement socio-économique local dans le Nord -Est de l' Algérie.

Référence: EuropeAid/123075/D/WKS/DZ

Status: ouvert (Jusqu'au 10.06.2006)

Egypte

Consultation services for Environment and Sustainable Tourism Development of South Sinai

Référence: EuropeAid/122290/D/SER/EG

Budget EUR: 485000

Status: ouvert (Jusqu'au 26.04.2006)

Trade Enhancement Programme C-TEP C - IT Equipment Supply and Services for the Customs Administration

Référence: EuropeAid/122369/D/SUP/EG

Status: ouvert (Jusqu'au 29.05.2006)

Vehicles Office Furniture and Equipment - Financial Investment Sector Cooperation Rural Component

Référence: EuropeAid/122635/D/SUP/EG

Status: ouvert (Jusqu'au 15.05.2006)

Construction of 200 Girls friendly schools in 7 Governorate

Référence: EuropeAid/122751/D/WKS/EG

Status: ouvert (Jusqu'au 26.04.2006)

TVET - Supply of IT and Office Equipment for PMU

Référence: EuropeAid/122919/D/SUP/EG

Status: ouvert (Jusqu'au 21.05.2006)

Liban

Training for metrology accreditation body and standardisation body

Référence: EuropeAid/122120/D/SER/LB

Budget EUR: 3000000

Status: ouvert (Jusqu'au 03.05.2006)



TA to ELCIM Project for the Implementation of Cluster Based Activities for SMEs

Référence: EuropeAid/122270/D/SER/LB

Budget EUR: 2200000

Status: ouvert (Jusqu'au 19.05.2006)

Pesticides residues analysis service

Référence: EuropeAid/123247/D/ACT/LB

Budget EUR: 200000

Status: ouvert (Jusqu'au 19.07.2006)

Maroc

Fourniture de matériel pour l'équipement des bibliothèques du Ministère et de 44 juridictions concernant les systèmes de gestion documentaire et dotation en documentation

Référence: EuropeAid/121796/D/SUP/MA

Status: ouvert (Jusqu'au 02.05.2006)

Fourniture de matériel de bureau d'équipements informatique et de véhicules

Référence: EuropeAid/122343/D/SUP/MA

Status: ouvert (Jusqu'au 31.05.2006)

Acquisition des cartables manuels et fournitures scolaires - Provinces de Taounate Sefrou Larache Khemisset Khenifra el Jadida Figuig et Chtouka Ait Baha

Référence: EuropeAid/122749/D/SUP/MA

Status: ouvert (Jusqu'au 29.05.2006)

Alimentation en eau potable en milieu rural et assainissement de petits centres - Fourniture de moyens de transport

Référence: EuropeAid/122973/D/SUP/MA

Status: ouvert (Jusqu'au 07.06.2006)

Alimentation en eau potable en milieu rural et assainissement de petits centres - Fourniture d'outillage

Référence: EuropeAid/122974/D/SUP/MA

Status: ouvert (Jusqu'au 07.06.2006)

Fourniture de produits d'information et de visibilité

Référence: EuropeAid/122993/M/SUP/MA

Status: ouvert (Jusqu'au 25.04.2006)

Marché de travaux de construction de 4 centres féminins de formation pour le Projet de Développement Rural Participatif dans le Moyen Atlas Central de la Province de Khenifra - MAROC

Référence: EuropeAid/123034/M/WKS/MA

Status: ouvert (Jusqu'au 01.06.2006)

Appel à propositions de jumelage - Appui juridique et institutionnel à la protection des consommateurs au Maroc

Référence: EuropeAid/123111/C/ACT/MA

Budget EUR: 875000

Status: ouvert (Jusqu'au 07.06.2006)

Appel à propositions de jumelage - Renforcement des structures de contrôles sanitaires - vétérinaires et phytosanitaires

Référence: EuropeAid/123112/C/ACT/MA

Budget EUR: 2160000

Status: ouvert (Jusqu'au 07.06.2006)



Tunisia

Mission d'assistance à la privatisation des sociétés ateliers de constructions métalliques et de maintenances de Gabes et matériel ferroviaire Ganz Tunisie

Référence: EuropeAid/121904/D/SER/TN

Budget EUR: 300000

Status: ouvert (Jusqu'au 08.05.2006)

Appel a propositions de jumelage - Renforcement des capacites institutionnelles de l Observatoire de la conjoncture economique

Référence: EuropeAid/123113/C/ACT/TN

Budget EUR: 220000

Status: ouvert (Jusqu'au 23.05.2006)

Turquie

Supply of Equipment for the Arbitration Committees for Consumer Problems of the Ministry Of Industry and Trade in Turkey

Référence: EuropeAid/121083/D/SUP/TR

Status: ouvert (Jusqu'au 08.05.2006)

Technical Assistance for Ensuring the Compliance of the Frequency Performance of Turkish Power System with UCTE Criteria

Référence: EuropeAid/121142/D/SER/TR

Budget EUR: 2500000

Status: ouvert (Jusqu'au 05.05.2006)

Support to State Planning Organization to Build Capacity at Central Regional and Local Level to Implement Economic and Social Cohesion Measures in line with the pNDP

Référence: EuropeAid/121243/D/SER/TR

Budget EUR: 2500000

Status: ouvert (Jusqu'au 03.05.2006)

Supply of specific equipment for VET institutions of SVET programme Turkey

Référence: EuropeAid/121717/C/SUP/TR

Status: ouvert (Jusqu'au 24.04.2006)

Support to Legal Metrology

Référence: EuropeAid/122782/D/SER/TR

Budget EUR: 700000

Status: ouvert (Jusqu'au 01.05.2006)

Restoration of Phase Two Houses Social Centres and Shops in Balat Market Fener Balat Districts Fatih Municipality Istanbul Turkey

Référence: EuropeAid/123158/L/WKS/TR

Status: ouvert (Jusqu'au 05.06.2006)

Strengthening Civil Society Dialogue - Participation in NGO Events in the EU

Référence: EuropeAid/123176/D/ACT/TR

Status ouvert (Jusqu'au: 30.09.2006)



Lettre d'information hebdomadaire sur le Partenariat Euro-Méditerranéen et le Programme MEDA

Edition numéro 351

20 avril 2006

Strengthening Civil Society in Turkey Supporting Networks Capacity Building and Participatory Local Projects

Référence: EuropeAid/123177/D/ACT/TR

Status: ouvert (Jusqu'au 22.05.2006)

Small and Medium Sized Enterprises (SMEs)

Référence: EuropeAid/123178/D/ACT/TR

Status: ouvert (Jusqu'au 12.07.2006)

Small Scale Infrastructure Grant Scheme

Référence: EuropeAid/123179/D/ACT/TR

Status: ouvert (Jusqu'au 19.07.2006)

Local Development Initiatives Grant Scheme

Référence: EuropeAid/123180/D/ACT/TR

Status: ouvert (Jusqu'au 17.07.2006)

Des informations détaillées sur ces appels d'offres sont disponibles dans la base de données "appels d'offres" d'EuropeAid: <http://europa.eu.int/comm/europeaid/cgi/frame12.pl>

Pour pouvoir voir la liste des appels avec tous les documents qui s'y rattachent, il faut remplir le formulaire "QUERY" de la façon suivante:

1. <MEDA> dans le menu déroulant
2. Status: Open
3. Type: Supplies, Works, Services, Grants (sélectionner toutes les catégories)
4. Region: Mediterranean Partners
5. Countries: ALL
6. Cliquer sur "SUBMIT QUERY"

Une liste d'appels ouverts apparaîtra.